intracommunautaire heffingen voor levend pluimvee dat niet meer dan 185 gram weegt;

artikel 2, lid 1, sub a), punt 1, van Verordening no. 125 van de Commissie houdende vaststelling van het bedrag der heffingen ten opzichte van derde landen voor eieren in de schaal van pluimvee, geslacht pluimvee en levend pluimvee dat niet meer dan 185 gram weegt, alsmede

artikel 3, sub a), punt 1, van Verordening no. 126 van de Commissie houdende aanpassing en vaststelling van de sluisprijzen voor eieren van pluimvee, geslacht pluimvee en levend pluimvee met een gewicht van meer dan 185 gram,

Brussel, 19 november 1962.

worden als volgt gewijzigd: het woord „schoongemaakt" wordt vervangen door het woord „ontdarmd".

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking gelijktijdig met Verordening no. 147 van de Raad houdende wijziging van de Verordeningen nos. 33, 35, 40, 41 en 44 van de Raad inzake de omschrijving van een van de bewerkingsvormen van geslachte kippen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Voor de Commissie
De Voorzitter
W. HALLSTEIN

VERORDENING No. 150 VAN DE COMMISSIE

houdende afwijking van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor citrusvruchten

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 23 van de Raad houdende de geleidelijke totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit, en met name op artikel 4, lid 3,

Gezien het advies van het comité van beheer voor groenten en fruit,

Overwegende dat de bij Verordening no. 64 van de. Commissie vastgestelde gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor citrusvruchten voorzien in de sortering naar grootte van zoete sinaasappelen, in verpakking of los gepresenteerd;

Overwegende dat zich ten aanzien van de thans gebruikelijke commercialisatiemethoden een zekere ontwikkeling voordoet in verband met de situatie van de markt voor sinaasappelen;

Overwegende dat, in verband met deze methoden, die met name samenhangen met de huidige eisen van de vraag op de verbruikersmarkten, de sortering naar grootte bij verzending van los gepresenteerde sinaasappelen kan worden beschouwd als zijnde niet volstrekt noodzakelijk ter bereiking van het met de normalisatie van de betrokken produkten beoogde doel;

Overwegende dat het onder die omstandigheden dienstig is in de mogelijkheid te voorzien om tijdelijk van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor citrusvruchten af te wijken wat de sortering naar grootte van los gepresenteerde sinaasappelen volgens een gegeven schaal betreft,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

In afwijking van het bepaalde in hoofdstuk III van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor citrusvruchten, die bedoeld zijn in de bijlage van Verordening no. 64 van de Commissie met betrekking tot de vaststelling van gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor de produkten van Bijlage I B van Verordening no. 23 van de Raad houdende de geleidelijke totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit, en onverminderd het bepaalde sub a van genoemd hoofdstuk, is de sortering naar grootte van de vruchten volgens de sub b vermelde schalen van de middellijn niet verplicht voor los gepresenteerde zoete sinaasappelen (post ex 08.02 A van het gemeenschappelijk douanetarief).

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*. Zij geldt tot en met 31 december 1962.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Brussel, 6 december 1962.

Voor de Commissie
De Voorzitter
W. HALLSTEIN